

**No. 37729**

---

**Germany  
and  
Philippines**

**Agreement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Republic of the Philippines concerning financial cooperation 1999 (Projects: Industrial Pollution Control Credit Line, Phase II, Philippine Merchant Marine Academy, Vocational Training, Family Planning and HIV Prevention II). Manila, 25 April 2001**

**Entry into force:** *25 April 2001 by signature, in accordance with article 5*

**Authentic texts:** *English and German*

**Registration with the Secretariat of the United Nations:** *Germany, 17 August 2001*

*Not published herein in accordance with article 12(2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.*

---

**Allemagne  
et  
Philippines**

**Accord entre le Gouvernement de la République fédérale d'Allemagne et le Gouvernement de la République des Philippines relatif à la coopération financière en 1999 (Projets: Ligne de crédit pour le contrôle de la pollution industrielle, phase II, Académie de la marine marchande des Philippines, Formation professionnelle, Planification familiale et Prévention de HIV II). Manille, 25 avril 2001**

**Entrée en vigueur :** *25 avril 2001 par signature, conformément à l'article 5*

**Textes authentiques :** *anglais et allemand*

**Euregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :** *Allemagne, 17 août 2001*

*Non publié ici conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.*

